

Số: 06/2020/QĐST- DS

Vĩnh Bảo, ngày 25 tháng 6 năm 2020

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật Tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 17 tháng 6 năm 2020, về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số 10/2020/TLST- DS ngày 16 tháng 3 năm 2020.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

- *Nguyên đơn*: Ngân hàng Thương mại cổ phần BDLV; địa chỉ: Tòa nhà Capital Tower, số 109 Trần Hưng Đạo, phường Cửa Nam, quận Hoàn Kiếm, Hà Nội; người đại diện theo pháp luật: Ông Dương Công M - Chủ tịch Hội đồng quản trị; người đại diện theo ủy quyền: Ông Nguyễn Văn M - Giám đốc Phòng giao dịch huyện VB thuộc Chi nhánh Hải Phòng (theo Quyết định số 1661/2019/QĐ-LienVietPostBankHP ngày 29-9-2019).

- *Bị đơn*: Chị Nguyễn Ngọc H; nơi cư trú: Thôn NhG, xã VQ, huyện VB, thành phố Hải Phòng.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Chị Nguyễn Ngọc H phải trả cho Ngân hàng Thương mại cổ phần BDLV, số tiền còn nợ của Hợp đồng tín dụng kiêm khế ước nhận nợ số 03/301216/04/360 ngày 30-12-2016, tính đến ngày 17-6-2020, tổng số tiền là 78.811.404 (Bảy mươi tám triệu tám trăm mười một nghìn bốn trăm linh bốn) đồng. Trong đó nợ gốc là 57.015.000 (Năm mươi bảy triệu không trăm mười lăm nghìn) đồng; nợ lãi là 21.796.404 (Hai mươi một triệu bảy trăm chín mươi sáu nghìn bốn trăm linh bốn) đồng.

Chị Nguyễn Ngọc H tiếp tục phải chịu khoản tiền lãi đối với khoản tiền nợ gốc chưa trả kể từ ngày **18-6-2020** cho đến khi thanh toán hết khoản nợ trên theo mức lãi suất mà hai bên đã thỏa thuận trong Hợp đồng tín dụng.

Trường hợp chị Nguyễn Ngọc H không thực hiện được nghĩa vụ trả nợ như cam kết nêu trên thì Ngân hàng Thương mại cổ phần BDLV có quyền đề nghị cơ quan Thi hành án dân sự huyện Vĩnh Bảo thu hồi các khoản thu nhập, số dư tài khoản tiền gửi của chị H tại các ngân hàng

Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án cho đến khi thi hành xong tất cả các khoản tiền lãi, hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền lãi còn phải thi hành án theo mức lãi suất bằng 50% mức lãi suất giới hạn quy định tại khoản 1 Điều 468 của Bộ luật Dân sự tương ứng với thời gian chưa thi hành án.

- Về án phí: Chị Nguyễn Ngọc H phải chịu án phí dân sự sơ thẩm là $\{(78.811.404 \text{ đồng} \times 5\%) \times 50\%\} = 1.970.285 \text{ đồng}$ (làm tròn số là 1.970.000 (Một triệu chín trăm bảy mươi nghìn) đồng. Hoàn trả lại cho Ngân hàng Thương mại cổ phần BDLV 1.600.000 (Một triệu sáu trăm nghìn) đồng, tiền tạm ứng án phí theo các biên lai số 0008146 ngày 12 tháng 3 năm 2020 và 0008056 ngày 16 tháng 3 năm 2020 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Vĩnh Bảo, thành phố Hải Phòng.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự./.

Nơi nhận:

- TANDTP Hải Phòng;
- VKSND thành phố Hải Phòng;
- VKSND huyện Vĩnh Bảo;
- THADS huyện Vĩnh Bảo;
- Các đương sự;
- Lưu: Hành chính tư pháp, hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Hoàng Đức Vịnh